



РАБОЧИЙ ДОКУМЕНТ

АССАМБЛЕЯ – 40-Я СЕССИЯ

АДМИНИСТРАТИВНАЯ КОМИССИЯ

Пункт 49 повестки дня. Обзор расходов, утверждение счетов и рассмотрение докладов ревизора за 2016, 2017 и 2018 финансовые годы

**ФИНАНСОВЫЕ ОТЧЕТЫ И ДОКЛАДЫ ВНЕШНЕГО РЕВИЗОРА
ЗА 2018 ФИНАНСОВЫЙ ГОД**

(Представлено Советом ИКАО)

КРАТКАЯ СПРАВКА

В настоящем документе содержатся финансовые отчеты Организации за 2018 финансовый год и соответствующие доклад и заключение ревизора, а также комментарии Генерального секретаря к докладу ревизора.

Действия: Совет рекомендует Ассамблее:

- а) принять к сведению доклад ревизора по счетам за 2018 год, в частности, не содержащее оговорок заключение ревизора;
- б) утвердить проверенные счета Организации за 2018 финансовый год, содержащиеся в документе 10129;
- с) принять проект резолюции, представленный в добавлении.

<i>Стратегические цели</i>	Настоящий рабочий документ связан со вспомогательной стратегией реализации "Управление и администрация. Управление бюджетом и финансами"
<i>Финансовые последствия</i>	Неприменимо
<i>Справочный материал</i>	Дос 10075 "Действующие резолюции Ассамблеи" (по состоянию на 6 октября 2016 года) Дос 7515 "Финансовые положения ИКАО" Дос 7300 "Конвенция о международной гражданской авиации", статья 49 f) главы VIII

1. ВВЕДЕНИЕ

1.1 В настоящем рабочем документе представлены финансовые отчеты ИКАО за 2018 год вместе с докладом и заключением внешнего ревизора и комментариями Генерального секретаря.

2. ДОКЛАДЫ ВНЕШНЕГО РЕВИЗОРА

2.1 Внешние ревизоры представили доклад ревизора, который содержит не обусловленное оговорками ревизорское заключение о том, что финансовые отчеты Организации за 2018 год во всех существенных аспектах объективно отражают финансовое положение и итоги деятельности Организации по состоянию на 31 декабря 2018 года и что операции Организации, с которыми ревизоры ознакомились в ходе проверки финансовых отчетов, во всех существенных отношениях производились в соответствии с Финансовыми положениями и уставными полномочиями Организации.

2.2 Внешние ревизоры также представили доклад, который содержится в части V в добавлении № 2 под названием *"Доклад внешнего ревизора Ассамблее по результатам ревизии финансовых отчетов Международной организации гражданской авиации за финансовый год, закончившийся 31 декабря 2018 года"*.

3. РАССМОТРЕНИЕ СОВЕТОМ

3.1 5 июня 2019 года Совет рассмотрел финансовые отчеты Организации за 2018 финансовый год и подготовленный в связи с ними доклад ревизора (документ 10129). Внимательно изучив финансовые отчеты и доклад внешнего ревизора Ассамблее, а также комментарии Генерального секретаря к этому докладу, Совет согласился передать этот документ Ассамблее и рекомендовать ей действия, указанные в проекте резолюции, приводимом в добавлении.

ДОБАВЛЕНИЕ
ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ

Резолюция 49/4.

Утверждение счетов Организации за 2018 финансовый год и рассмотрение доклада об их ревизии

Ассамблея,

принимая во внимание, что финансовые отчеты Организации за 2018 финансовый год и доклад внешнего ревизора по ним Ассамблее, а также комментарии Генерального секретаря к докладу внешнего ревизора, представленному г-ном Анджело Бушемой, председателем Счетной палаты Италии – членом Объединенной группы внешних ревизоров Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений, выступающим в качестве внешнего ревизора ИКАО, были представлены Ассамблее после рассылки государствам-членам,

принимая во внимание, что Совет рассмотрел доклад о ревизии, финансовые отчеты и доклад внешнего ревизора, а также комментарии Генерального секретаря к докладу внешнего ревизора и представил те же документы на рассмотрение Ассамблеи,

принимая во внимание, что в соответствии со статьей 49 f) главы VIII Конвенции расходы были рассмотрены,

1. *принимает к сведению* доклад внешнего ревизора о финансовых отчетах, а также комментарии Генерального секретаря к докладу внешнего ревизора за 2018 год;
2. *утверждает* проверенные финансовые отчеты за 2018 финансовый год.

— КОНЕЦ —